

комиссиям и другим организациям и специализированным учреждениям системы Организации Объединенных Наций включить в их повестку дня в 1989 году пункты, касающиеся их вклада в подготовку стратегии;

4. просит Генерального секретаря Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию и исполнительных глав других органов, организаций и учреждений системы Организации Объединенных Наций вносить эффективный вклад в процесс подготовки стратегии, предоставляя всю необходимую помощь, в том числе соответствующую документацию, с использованием всеобъемлющих аналитических исследований;

5. просит Генерального секретаря в этой связи возложить на Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества ответственность за общую координацию усилий соответствующих секретариатов системы Организации Объединенных Наций по разработке стратегии.

*83-е пленарное заседание,  
20 декабря 1988 года*

**43/183. Двадцать пятая годовщина учреждения Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию**

*Генеральная Ассамблея,*

ссылаясь на свою резолюцию 1995 (XIX) от 30 декабря 1964 года,

отмечая, что Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию предполагает отметить свою двадцать пятую годовщину в 1989 году,

отмечая также, что Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию воспользуется важной возможностью, предоставляемой ее двадцать пятой годовщиной, в целях информирования и мобилизации всех заинтересованных сторон для достижения своих целей и задач в соответствии с ее мандатом,

выражая свое удовлетворение в связи с важными достижениями Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию в выполнении ее мандата,

1. постановляет отметить на своей сорок четвертой сессии двадцать пятую годовщину Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию на уровне, соответствующем роли и достижениям этого органа;

2. предлагает Совету по торговле и развитию внести надлежащий вклад в проведение этой годовщины.

*83-е пленарное заседание,  
20 декабря 1988 года*

**43/184. Обратная передача технологии**

*Генеральная Ассамблея,*

ссылаясь на свои резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года, 35/56 от 5 декабря 1980 года и 40/191 от 17 декабря 1985 года,

сознавая, что процесс развития развивающихся стран в значительной степени зависит от наличия высококвалифицированных специалистов и что подготовка кадров и их эффективное использование являются решающей частью процесса социального, экономического и технологического преобразования этих стран,

будучи убеждена, что продолжающийся отток квалифицированных специалистов из развивающихся стран серьезным образом препятствует их развитию и влечет за собой последствия, вызывающие особую озабоченность,

признавая настоятельную необходимость разработки соответствующей политики, с тем чтобы избежать "утечки умов" и устраниить ее неблагоприятные последствия,

1. принимает к сведению результаты четвертого Совещания правительственных экспертов по обратной передаче технологии, состоявшегося в Женеве 14–18 марта 1988 года<sup>20</sup>;

2. просит Генерального секретаря Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию принять необходимые меры для того, чтобы вопрос о будущей работе по обратной передаче технологии был рассмотрен Комитетом по передаче технологии в контексте разработки его программы работы с учетом выводов и рекомендаций четвертого Совещания правительственных экспертов<sup>20</sup> и работы, проделанной предыдущими совещаниями правительственных экспертов по этому вопросу;

3. предлагает другим соответствующим органам и учреждениям системы Организации Объединенных Наций, а также другим соответствующим международным организациям по мере необходимости принимать во внимание в своей работе индивидуально и в контексте деятельности Межурядченской группы по обратной передаче технологии экономические, социаль-

<sup>20</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок третья сессия. Дополнение № 15 (A/43/15), том I, приложение III.

ные и связанные с развитием аспекты обратной передачи технологии, а также международные инициативы в отношении политики в этой области на многостороннем уровне.

*83-е пленарное заседание,  
20 декабря 1988 года*

**43/185. Торговое эмбарго против Никарагуа**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь на свои резолюции 40/188 от 17 декабря 1985 года, 41/164 от 5 декабря 1986 года и 42/176 от 11 декабря 1987 года, а также на свои резолюции 42/204 от 11 декабря 1987 года и 42/231 от 12 мая 1988 года,*

*принимая к сведению доклад Генерального секретаря о торговом эмбарго против Никарагуа<sup>21</sup>,*

*1. выражает сожаление в связи с сохранением торгового эмбарго вопреки ее резолюциям 40/188, 41/164 и 42/176 и решению Международного Суда от 27 июня 1986 года<sup>22</sup> и вновь просит, чтобы эти меры были немедленно отменены;*

*2. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок четвертой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.*

*83-е пленарное заседание,  
20 декабря 1988 года*

**43/186. Вторая Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь на свою резолюцию 42/177 от 11 декабря 1987 года, в которой она постановила созвать на высоком уровне вторую Конференцию Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам в сентябре 1990 года в Париже,*

*ссылаясь также на свое решение в целях подготовки Конференции провести одну сессию Совещания правительственных экспертов стран-доноров и учреждений по оказанию многосторонней и двусторонней финансовой и технической помощи с представителями наименее развитых стран в начале 1989 года, а затем одну сессию Межправительственной группы по наименее развитым странам в качестве Подготовительного комитета второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам в начале 1990 года,*

<sup>21</sup> A/43/612.

<sup>22</sup> См. Military and Paramilitary Activities in and against Nicaragua (*Nicaragua v. United States of America*), Merits, Judgement, I.C.J. Reports 1986, p. 14.

*вновь обращаясь с просьбой к Генеральному секретарю в соответствии со сложившейся практикой мобилизовать внебюджетные ресурсы для обеспечения эффективного участия представителей наименее развитых стран путем предоставления средств, необходимых для покрытия путевых расходов по крайней мере двух представителей от каждой наименее развитой страны в связи с участием в двух подготовительных совещаниях,*

*принимая к сведению доклад Генерального секретаря о второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам<sup>23</sup>,*

*выражая глубокое беспокойство в связи с продолжающимся ухудшением общего социально-экономического положения наименее развитых стран,*

*1. подчеркивает решающее значение надлежащей подготовки второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, принимая во внимание приоритеты, которые предстоит определить самим наименее развитым странам;*

*2. призывает все правительства, межправительственные и многосторонние учреждения и другие заинтересованные стороны предпринять соответствующие шаги для обеспечения надлежащей подготовки Конференции и принять активное участие в двух вышеупомянутых подготовительных совещаниях, а также в самой Конференции;*

*3. предлагает всем заинтересованным органам, организациям и учреждениям системы Организации Объединенных Наций представить до первого подготовительного совещания доклады, содержащие обзор осуществления Основной новой программы действий на 80-е годы в пользу наименее развитых стран<sup>4</sup> в рамках своих сфер компетенции и предложения в отношении дальнейших мер, в качестве вклада в подготовку Конференции;*

*4. отмечает шаги, предпринимаемые Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций при содействии Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества и Генерального секретаря Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, и настоятельно призывает их обеспечить полную мобилизацию и координацию деятельности всех органов, организаций и учреждений системы Организации Объединенных Наций в процессе подготовки Конференции;*

*5. с удовлетворением принимает к сведению решение 88/30 о второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, принятое Советом управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций 1 июля 1988 года<sup>24</sup>, в котором Администратору Программы развития Ор-*

<sup>23</sup> A/43/698.

<sup>24</sup> См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета 1988 год, Дополнение № 9 (E/1988/19), приложение I.